

Boujanik le 2. 6. 58

Eskualdun Gaztea Maitea

Huma sei gaur ilabethian sarthua
Algeria huntan lizi naizela enan gabia
soldado. eta aras osasun onian Jenuko Yaurari
eskenak ez mintake pligni neuri izaitiaz. Kasak
Allemanian Constance hirian eginak ditut nigu
minian eta niki hotza ez maite uphazuz eskolan
ikhasirik Algeria lekhu berua zela hain nahi
muen humardt ithoni eta funtsian ez dit galdatze
beharik izan ezez agochiak igoni bejinduzten eta
nubert hala behana humen plankta dit ondokuan
eta ez dit zorian humen iraupena baizirik galdetzen
guzitek arats Lieutenant Mediker baten chopurua
Maitea egiteko. Beraz behitak HERRIA Kaseta
abonatural dit eta asti guzuz chuehen inizigitzen in
dit eta egin dauzute eslehta zuz atseginalakien eskatzen
dudan Kaseta maithagani hori eta buruan. buru
aldi guzuz ez dit bastenatle uzten guzuz irakuntz gabi
ezin lekualdun behana bainatuz kazema huntan

bertzian bertzi gantz ere nire Euzkera hori
eta Alaitik berriki abiatua zaurkun izingako
lakur eta maithagari- zaurkun kaseta jolalari,
ez berriak eriziki. eta atsiegis ere niki
Chazar bazinduti ohar niri GAZTE kaseta
hala anazi mahi bazinduti, orai arte ez nakiu niri
edo nola athermenda eta gorachago aiphatu Alaitik izaiten
dudan. Kaseta hortan ikhisi dit zuzen zuzenbidia
eta berandu gabi nra galdi honen legiterat eta
ire ber damboran **HERRIA HERRIA** Kaseta hortan
bi hitzen edo idiejen agorian emaitiaz. Duela
zombat aste atsiegis gaitza izan dit bi apez
guen izagutzia, biak eskualdun garbi eta
zintzoki Michel Itzaina Alaudana eta berzia
M. Baptiste Mondiondo Arjuntana segun ustel
gabeko bisita izan dit eta jakizul plazan
handia izan dudala horiekin ichtant bat
solastazia eta misiski herria kaseta hortan
nure lidara berko zila dautate enan haatik
oharizten gaitzet ez zozuela deus gaitzi har
barshanik (gure idiejen berri dautate jakin
anarzen. Duela bultacha bat beriaz kaseta
hori handite duzue eta unsa baino horri

batia mizarik entzuten ahal ez dumarendako biziki
joko edera egiz duzue Euzkari eta gaitiko horien ager
tanarria eta huna niki zer diutan? ino iduriko eta
bertzen ere aldi guziaz ager anarzen duzue iragana
den igandekua; heldu batia sekular, nun ez duten
guziek niki bizala etetik, liburna jarraitu anazi aldi
guziaz berantegi erizebiten duzue zuzen Kaseta igandian
doran Euzkariaren irakuntziko eta aldi ezor bazindute
heldu den igandekua aldi guziaz henen litate Kaseta
ondoko igandean doran ohariz eta Euzkariaren aldi
batentzat litate ~~hori~~ hori ezartzia eta gure
Asteartarekin izaitko ordi ^{ra} igana den igandeko bizirik
hori ezariz henen ginduki heldu - den igandeanak
ez dakit konpenditurak ahalko nauzinez bainan ez da
haritzeko izain ere ezor bura haritzia dautate
ganbera huntako T.S.F. eta duzue funtsian adreza
hor batuzie askiko dautazie bi leno izkiriatzia.
M. B. Mondiondo zion ere gnas pitziaki emaiten
gindute Kaseta kaseta hortan kalitz eta ostia saindu
gnas itehurua duela ehun urthi ere hobekiago edo
berriago ezariz gutela itehura Saindu hori, bai eta
ere kausa inutea zila aldi guziaz harako diringuna luza
atohikutzia Euzkari. gaiter eta Euzkari (hori) bardin batto gaiter

Frantsesko hizkuntza horien lekuan zer eman nahi duten
komprendituz beharrez guri denik? Kaseta hori eskualduna
denaz gainaz ez du balio hainbeste artikulu, hantokiantria
emaita azken aldian nahi dut anas holiki eman du
Enneart jaun mirak bere artikulua bainan batzuetan
ikhustan (dugu ezin jinitua den dringuna bat ditzen
dutena Träume des prisonnier libre) bistaldi M. Itzainak
zer ez zela sobria iri solas iri behar edon baino
Itzainak egiten zuela eta aspaldiko denbora huntas ez
zer -hursirik iri ageri alba hain zaut edon eta inutillakia
horien lekuan aisi ederrago bitartek ezar bazinduzarte lekuan
ko behantuz sarkon eta zentzok; gaitzokak ardas ongi
dina salbu batzuetan Ameriketateko moldiz eta argin
horien hiziaz ez dakizu butaka zer sinhetz batak gisa
bat berriak lortu gisa bat neurri iduzko sobriaetko
bitaka eta elgar hite emaitan duzei butaka ezin 1950z
quoz miz iri anaiia han dit eta hantek piro batzuetan
sobriaetko elgar gogurkatze badila. tinkatuz ez zabaluz haatik
dus gaitzi han ezin miz phosatzan dudana dit planki
apian emaitan disimularik gabe. Birz emanak - eman
adichkidetasun eman gogurkatze aldian huntas ezetan
khondatuz esperantzaz **GASTE** Kaseta ahalik Aina izaitko
mentuzan (Arantian) onpaitzitzue **MEHAINE APETCHEKO** seme baten
ganik neurri gogurke eta adichkidetasunik hobereak. Ahur
ekusa unhetetik tinkatuz **Milaka gogurkiaz ESKUAL HERRI GOZIARI**
E TA MEHAINE HERRIARI **BARDIE**

Bouariy Uztailaren hogaita - zorta 1953

Laita Lafitte Adickkida



Mila Lazierekin hildu

maiztu Jonbirt leiorren ighiriatzat neurri
berri jakin - arropen adutputala, bonni
ezarri Vene Azpo herriar Kanig Garati
Jhildu - antenbiko simpainak Vene. Ong
lehen / ainbani - Eskerak qu biaz osabun
oniar diela jakin arropen dautpide eta
irran / dalia / zuri ere bihotz jupias bira
dautputala ospatzen. Ireratzen du hiru
isker / ainhuten leiraitat / zuz igori
"HERRIA" Hala maiztas hilaite iraganik
dabi idoz onduran isardian berri jipatu
dut Inain jakit Jeta estimacabi gutan
Kasita Eskualduna; herriko / ain - eritorari
"GUICHANDUTE" deiturari lehenik aipatu onduran
nola es nuzen dehiaco izaten jakit hoi
rai Montichko maiz eta / ainbun isporatzen
Egurrin artino jupenbide duntarat birerat
/ ainbun / lazin / bache / Egurrin / behain
herriar / edinez / dut / bainan / es nuzen / sobera
fida; bethi / himendik / phantun / aintzis / edinez

dautūt mirtgaldē bat "Killa" lamatu hura
eskuratu bəzain laster, zuz idus es dautūt
eray aintitē, nor sarthua niaz, bəzəpəpət
bainay nor jalqok, niaz es jakinki, Sakitana
klasa 57.2. Nizela eta dotan, eiqiri aintin
utiko niaz? Məhəni dərcho sort itchiat.
Orai Pita. Sakite, Pitia, atsidin bəzində zər
mah. Bəino mahiədo nihəzi, qurə itchiua.
hok "HERRIAN" aqert. araz ditəpuz zuzbididə
aqeray iməz es dəzuz tronpatəpib itipin huri
həi nuzuz zuz bəhəpib bəthian, aintuab
idəri mirdəz munduzat eta shora bəthi
tupi fəlditə mahiz lana hurrian, bainay nola
dər shahartə eta es bainiz dotə hildakisa
edo gəzuz bilgəko; shora dukay arənduz?
Esker. aintitə erə iradən. Aphir. bəzian
idəri pərsuab, hain idəri arəndatitə
aqert. arəzirik "HERRIAN" eta atsidin bəz
haduz otəri aqert. arəz. hitzə orai idəz
dautūtəpuz, hok erə eta saripət abal. fəzidə bəz
Frantsəz eskuratitə idəz dautūt ikhəzari
chumə hau. Bistə astian TEBESSA ondəz bəz
irəchiməndə quəia eta məntuz idəz dautūt
hitəz bat, handitə erə mus es mən
bəhəz ugkərtəpib, həiməz idəz idəz

1/57
Zelta

adichkicia

Nola lehen aldiz bertan juri izkiriagintan
mentuzatzen nuzela, es narekigu sberakintan
zertan hasi; bainan, es git dudant laster
meire kasua ehirchaturko! dudula baiz.

Oro lehen jafin-antzen dautzut
jinko onari eskintan, anas osasun oniaz
Nuzela partan enieku edo tarahatto, janki
dora beheira, fethi onre onian, juri nuzela
partan Eskua. Herritero khantid chidhan
janki, murehatu, moralaren ana hatzgian
Ezartzerko, zen hinerdo dringuna, khuzis
baltaki mun, zen erra, eta deskuraria, duri
estez abian lokizko bidie iderrian sahtzen
dindan Zelta jahan bat dindula khuzis
Voren khuzardi, aithor duqu eginago jankidun
sartuak sendhi dudula eta es janki, noiz
aldiko oien. Huna hogi dantzen hifaitan
santua hinerdo Soldado nuzela zen khara
Plemarian egis murtien, jaman makhusti ni
hurat-egiz es dautut hana es deniz, erra zen
jankidun pisado bantidun galziak, itai

duodecim
 duodecim orae. Et in fine
 quatuordecim. In fine
 ordines nuntiat. amantissimam. Nest. hinc deo traffica
 Egyptus adiam. trompa medice. bajanay ebraiz ||
 dicitur. Genas. Zuri ala Eskual. Heriani
 radani bon. qeuri clauziet. eta Aduntas Aita
 habite. es nakikeipu mila ashi ontea Eskual. aiantz
 epay. etz dypuz. Amodiwas eta Garraz Soldaduen
 aluata. Joz Amogadan. Marthuz. Jioz. (puzhai
 Astante. Joz. estapuzen. Jiz. HERRIA. kasta. hai
 eta ere GAZTE. hinkaituz. eta karia hortanati
 dutis. Barrena. iveranis. idortzen. dauzput. milla
 Sildrago. Jau. eta. ebray. kafia. lene. Jiozpa.
 bitakela. nitz. moldatu. pertum. Jioz. Jupuz. makuzia
 HERRIAN. edo. GAZTEIN. Joz. idundaind. epdaituet.
 adfian. ingaz. nitz. duadan. ostia. epis. Jerramphusa.
 kparite. ikhasen. eta. ere. Jpersutka. ngatiz.
 nitzez. qui. main. nichaur. eta. utcho. Eskual. dypuz. Jiozpa.
 Joz. Joz. hontan. Joz. biraz. inkriantza. Osuan. Joz. Joz.
 Jzakuntzia. kaset. hoietan. Jupuz. Jituz. Jermukai. eskua.
 hidatuz. eta. aduntuz. unaren. hunkaindituz. Eskual. duz.
 Semid. Joz. Joz. eta. Joz. Joz. GRACIEN